**Tercer Domingo de Adviento**

**December 13*th,* 2015**

Hoy escuchamos acerca de Juan el Bautista, él es un hombre muy importante en tradición de nuestra Iglesia, él fue el pariente del Señor que saltó de alegría en el vientre de su madre cuando María fue a visitar a Elizabeth. Fue el precursor, quien dijo que el Mesías iba a venir. Él fue quien señaló a Jesús y lo llamó el cordero de Dios. Él fue quien vivió como un profeta radical, vistiéndose con pieles de animales y comiendo comida en el desierto y exigiendo un cambio radical en la forma de vivir. Las personas que escuchaban a Juan estaban muy emocionadas. Experimentaban a Dios en sus palabras. "¿Qué tenemos que hacer?" le preguntaron. Juan le dijo a la gente que fueran caritativos. Que ayudaran a los pobres compartiendo sus bienes con ellos. A los recaudadores de impuestos les dijo que fueran honesto, que no utilizaran sus posiciones para enriquecerse. A los soldados les dijo que no acosaran o intimidaran a la gente. Juan les dijo a ellos y nos dice a nosotros que debemos continuar nuestras vidas, pero ahora vivir en una nueva dimensión. Vivir con amor, amor sacrificado, el amor de Jesús. Juan el Bautista era un radical. Llamó a la gente a hacer un cambio radical en sus vidas. Nos estamos preparando para la Navidad, para celebrar la venida de Cristo – recuerde la Navidad es acerca de un cambio radical en el mundo y un cambio radical en nosotros mismos. El Señor está en medio de nosotros. Él está entre nosotros. Él está dentro de nosotros. El Reino de Dios está cerca y hemos sido elegidos para ser miembros de ese Reino. Hoy estamos invitados a vivir con Cristo, y amar a los demás con el amor de Cristo. **Invite a sus familiares, amigos, vecinos y compañeros de trabajo a participar de la Santa Misa cada domingo.**

Necesitamos su ayuda como lectores, Ministros de Eucaristía y el consejo Parroquial. Por favor sea un voluntario.

**Días para recordar en nuestra Comunidad**

**Catecismo:** Cada domingo 10:30 AM. Por favor traiga sus hijos a tiempo.

**Estudios Bíblicos de adultos en Español**: Domingos @ 10:30 AM – Salón # 1

**Estudios Bíblicos de adultos en Inglés**: Domingos @ 10:30 AM – Cry Room

**Clases de Bautismo:** 10 y 17 de Enero @ 1 PM - **Bautismos**: 1-30-16 – 11 AM

**Agenda de Navidad**

**Posadas: Empiezan el 16 de Diciembre a las 7 PM**

**Misa de Noche Buena: Diciembre 24 a las 10 PM**

**Misa de Navidad: Diciembre 25 a las 11 AM**

**Misa de Año Nuevo: Enero 1 a las 11 AM**

**Misa de Reyes (Aniversario): Enero 3 a las 10:30 AM (Comida después de Misa)**

Colectas último Domingo/ Last Sunday Collection: **$1,017**

|  |  |
| --- | --- |
| *Debt Reduction Fund update as // Dinero Recaudado para pagar Deuda: Nov 2015* | *$13,222* |
| *Needed/ Necesitamos*  | *$13,500* |
| ***(Ended the year 2014 - 15 with an overage of $57) Deficit/ Déficit 2015-16*** | * ***$278***
 |

***¡Por favor ayúdenos a mantener nuestra Iglesia Limpia!***

***Third Sunday of Advent***

***Preside: Fr. Jack Kelly***

Today we hear about John the Baptist – He is a very important man in our Church tradition- He was the kinsman of the Lord who leapt for joy in his mother’s womb when Elizabeth received a visit from Mary. He was the Forerunner, the one who said that the Messiah was coming. He is the one who pointed to Jesus and called him the Lamb of God. He was the one who lived as a radical prophet, wearing animal skins and eating locusts and demanding a radical change in the way people lived. The people who listened to John were so excited. They experienced God in his words. “What shall we do?” they asked. John told the people to be charitable. They should give to the poor. The tax collectors are told to be honest, not using their position to enrich themselves. The soldiers are told to stop harassing and intimidating people. John told them and tells us that we should continue our lives, but now live them on a new dimension. Live with love, sacrificial love, the love of Jesus. John the Baptist was a radical. He called people to make a radical change in their lives. We are preparing for Christmas, to celebrate the coming of Christ – Remember Christmas is about a radical change in the world and a radical change in ourselves. The Lord is in our midst. He is among us. He is within us. The Kingdom of God is at hand and we have been chosen to be members of that Kingdom. Today we are invited to live with Christ and love others with the love of Christ. ***Invite friends and family to join us for Holy Mass on Sundays.***

*We need your help as lectors, EXO, Ushers and the Parish Council, Please volunteer.*

***Days to Remember in our Community:***

***Religious Education:*** *Every Sunday @ 10:30 AM. Please bring your children on time.*

***Spanish Adult Religious Education:*** *Sundays @ 10:30 AM – Room 1*

***English Adult Religious Education****: Sundays @ 10:30 AM – Cry Room*

***Baptisms Class:***  *January 10th and 17th @ 1 PM –* ***Baptisms:*** *1/30/ 16 @ 11 AM*

**Christmas Schedule**

**Posadas: Start December 16th at 7 PM**

**Church Decoration: December 20th at 1 PM**

**Christmas Eve Mass: December 24th at 10 PM**

**Christmas day Mass: December 25th at 11 AM**

**New Year’s Mass: January 1st at 11 AM**

**Mass of Epiphany (Anniversary): January 3rd at 10:30 AM (Potluck after Mass)**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Readings/ Lecturas** | **This Sunday/ Este Domingo** | **Next Sunday/ Próximo Domingo** |
| First/ Primera | ZEP (ZEF) 3: 14 – 18a | MI (MI) 5: 1-4a |
| Psalm/ Salmo | IS (IS) 12: 2 - 6 | 80: 2-3, 15-16, 18-19 |
| Second/ Segunda | Phil (FIL) 4: 4 - 7 | Hebrew (HEB) 10: 5-10 |
| Gospel/ Evangelio | Luke (Lucas) 3: 10 - 18 | Luke (Lucas) 1: 39-45 |

***Please help us keep our New Church Clean!***